



XVI BIENAL

INTERNACIONAL
CERÂMICA ARTÍSTICA
AVEIRO

2023
28. OUT
2024
28. JAN

AVEIRO

CÂMARA
MUNICIPAL

AVEIRO
CULTURA
NATUREZA
& SOUL
RC 2027
E ISTO
MUDA TUDO

The Municipality of Aveiro announces the opening of the registration period for the participation in the sixteenth edition of the International Biennial of Ceramic Art of Aveiro. Artists interested in participating must register between January 2nd and 10th February to the Biennial secretariat working in the Aveiro Museum / Santa Joana, Avenida de Santa Joana, s/n, 3810-064 Aveiro or email biencialceramica@cm-aveiro.pt (send through We Transfer). For detailed information and the registration form, please visit the webpage www.cm-aveiro.pt (News).

At the Biennial can participate national or foreign artists, with a maximum of two artistic works with an execution date not exceeding three years, which will be selected by the members of the Jury.

The artistic works may be individual or collective.

Organized by the City Hall of Aveiro, the Biennial awards three prizes: 13.000 euros for the first prize, 8.000 euros for the second, and 4.000 euros for the third prize. In addition to these awards, the jury may award Honorable Mentions .

The winning works, excluding the Honorable Mentions, will be jointly owned by Aveiro Municipality.

The selection process takes place in stages, between 15th March and 31st May 2023, following the Norms available at www.cm-aveiro.pt

The selected artistic Works will be in Exhibition from 28th October 2023 to 28th January 2024 in Museum of Aveiro / Santa Joana.

A Câmara Municipal de Aveiro informa da abertura do período de inscrições para a participação na décima sexta edição da Bienal Internacional de Cerâmica Artística de Aveiro. Os artistas interessados em participar deverão efetuar a sua inscrição entre os dias 2 de janeiro e 10 de fevereiro de 2023 para o secretariado da Bienal que irá funcionar no Museu de Aveiro / Santa Joana, Avenida de Santa Joana, 3810-064 Aveiro, ou por e-mail para biencialceramica@cm-aveiro.pt (envio de candidaturas através de We Transfer). Para obter informações detalhadas e a ficha de inscrição, consulte <https://biencialceramicaaveiro.pt/> em

biencialceramicaaveiro.pt e/ou www.cm-aveiro.pt .

Na Bienal poderão participar artistas, nacionais ou estrangeiros, com um máximo de duas obras, com data de execução não superior a três anos, que serão selecionadas pelos membros do júri. As obras poderão ser trabalhos individuais ou coletivos.

Organizada pela Câmara Municipal de Aveiro, a Bienal atribui três prémios: € 13.000,00 para o primeiro prémio, €8.000,00, para o segundo, e €4.000,00 para o terceiro prémio. As obras premiadas, excluindo as Menções Honrosas, ficam a pertencer à Câmara Municipal de Aveiro.

O processo de seleção decorre em várias fases, entre 15 de março e 31 de maio de 2023, mediante cumprimento das Normas disponíveis em www.cm-aveiro.pt. As obras selecionadas estarão em exposição de 28 de outubro de 2023 a 28 de janeiro de 2024, no Museu de Aveiro / Santa Joana.